



№. 90.

Brasov,

18. Noembrie 1857.

GAZETA

TRANSILVANIEI.

Gazeta are de d6e ori pe septimana. adica: Mercuria si Sambata, F6ie'a candu se va pute. — Pretiulu loru este pe 1 anu 10 f.; pe diumetate a- 6 f. m. c. inalmtrulu Monarhieii.

Pentru tieri straine 7 f. pe 1 sem., si pe anulu intregu 14 f. Se prenumera la tote pestele c. r., cum s'ia toticunoscutii nostri DD. correspondinti. Pentru serie „petitu“ se ceru 4 cr. m. e

Partea oficioasa.

ПАТЕНТЪ

Дипломатическо дин 19. Септември 1857,

приа каре пентру тот6 кспринс6ал6 димпериял6 Австриел,

се емит6 диспозечиеиел, опре а ре. на система монетар6, д6у6 конвенци6еа монетар6 ddo. Вiena 24. Ianuaris 1857, п6з6икат6 дн в6летин6ал6 димпериял6 дин ани6 1857 XXIII. 101.

№1 ФРАНЧИСК6 ИОСЕФ6 etc. (titulu6 mediu6.)

Ав6нд6 де к6цет6 а ре6ла система монетар6 дн димпериял6 ностр6, к6норит6 к6 конвенци6еа монетар6 дин 24. Ianuaris 1857, че с'а п6з6икат6 XXIII. 101 дн в6летин6ал6 димпериял6 дин ани6 1857, д6у6 че аск6лат6 р6м6 не министр6 ии не консили6ал6 ностр6 димперияле, ани6 а6лат6 к6 кале а ordina зр6м6т6риеле:

Артикул6 1.

Бани6 легал6 де цear6 ии бани6 де ре6ни6е кар6 с'а6 ст6торит6 дн кон6ни6е к6 ре6ни6еа цerman6 де ван6, се вор6 вате дин ар6инт6, ear' бани6 че6 т6н6нде6 дин ар6инт6 ии дин арам6.

Азр6ал6 се ва вате ка монет6 де коммечуи6,

Артикул6 2.

Ла тоц6 бани6 че се вор6 т6н6ри де аич6 днаинте, прек6м ии ла че6 че вор6 6и ревестич6и к6 Нр6ал6 ани6 1857, се ва л6а де 6ндaмент6 н6пт6ал6 де 500 (чин6ис6те) де граме.

Ачест6 н6пт6 се ва днтр6д6че ла т6те монет6риеле н6стр6 де понд6 еск6и6ал6, ии се ва днтр6ри6и опре ачест6 скон6 дн о м6з де п6рци. Днтр6ри6еа зне6 а м6а парте се ва 6аче ин гр6д6ч6изн6 дечимал6, а зечеа парте а ачестеи6а се ва н6ми Ассе.

Артикул6 3.

Кон6ин6ал6 6ин6 ал6 т6т6рор6 бани6ор6 се ва еспр6ме дн П6рци де 1/1000. Ла дeтeрминaрeа кон6ин6ал6 6ин6 ал6 бани6ор6 де ар6инт6, се ва о-серва дн тот6 лок6ал6 пр6ва прин 6аиде.

Ла дeтeрминaрeа кон6ин6ал6 6ин6 ал6 бани6ор6 де азр6, се ва осерва а прочeт6ра ст6торит6 прин конвенци6еа монетаре к6 дат6ал6 дин Вiena 24. Ianuaris 1857.

Артикул6 4.

Норм6 легал6 ла бани6 цeрe6и ва 6и норма де пар6зеч6 ии чин6 де 6лорин6.

Днтр6н6 н6пт6 де ар6инт6 к6рат6 се вор вате пар6зеч6 ии чин6 де 6лорин6.

Флорин6ал6 (Florenus) е знитатеа пентр6 бани6 Австриел ии се ва днтр6ри6и дн чeнтeсeимe, ear' о чeнтeсeим6 дн 10 п6рци.

Бани6 в6т6ци д6п6 ачeас6т6 порт6 монетаре се вор6 н6ми бани6 де „вал6т6 австриак6.“

Артикул6 5.

Дн вал6т6 австриак6 се вор6 вате:

Бани6 де а6 цeрe6и:

- a) бани6 де до6 6лорин6 к6те 22 1/2 дин зн6 н6пт6 де ар6инт6 к6рат6,
- b) бани6 де зн6 6лорин6 „ 45 „ „ „ „ „ „
- c) бани6 де зн6 п6т6рар6 де 6л. к6те 180 „ „ „ „ „ „

Бани6 де ре6ни6е:

- d) бани6 де до6 тaзeр6 де ре6ни6е (трe6 6лорин6) к6те 15 дин зн6 н6пт6 де ар6инт6 к6рат6,
- e) бани6 де зн6 тaзeр6 де ре6ни6е (зн6 6лорин6 ии ж6метатe) к6те 30 дин зн6 н6пт6 де ар6инт6 к6рат6.

Бани6 индик6и с6з а) б) d) ии e) вор6 кон6ин6 дн сине 100/1000 ар6инт6 6ин6 (к6рат6) ии 100/1000 арам6, де ачeеа вор6 тра6е:

- a) 20 1/4 бани6 де до6 6лорин6, зн6 н6пт6.

- b) 40 1/2 бани6 де зн6 6лорин6, зн6 н6пт6.
- d) 13 1/2 бани6 де до6 тaзeр6 де ре6ни6е (трe6 6лорин6), зн6 н6пт6.
- e) 27 бани6 де зн6 тaзeр6 де ре6ни6е (зн6 6лорин6 ии ж6метатe), зн6 н6пт6.

Бани6 де зн6 п6т6рар6 де 6лорин6 (c) вор6 кон6ин6 500/1000 ар6инт6 к6рат6 ии 400/1000 арам6, прин зр6маре вор6 тра6е 93 6/10 бани6 де зн6 п6т6рар6 де 6лорин6 зн6 н6пт6.

Диаметр6 се стaтopесчe:

- a) Ла зн6 ван6 де до6 6лорин6 ла 36 де милиметри.
- b) Ла зн6 ван6 де зн6 6лорин6 ла 29 де милиметри.
- c) Ла зн6 ван6 де зн6 п6т6рар6 де 6лорин6 23 де милиметри.
- d) Ла зн6 ван6 де до6 тaзeр6 де ре6ни6е (трe6 6лорин6) ла 41 де милиметри.
- e) Ла зн6 ван6 де зн6 тaзeр6 де ре6ни6е (зн6 6лорин6 ии ж6метатe) ла 33 де милиметри.

Артикул6 6.

Ла ватeрeа бани6ор6 не се ва л6а дин кон6ин6ал6 ор6 понд6ал6 лор6 нимика с6з н6мeлe де аша н6мит6ал6 рeмeди6 (Remedium.) Днтр6рат6т6, днк6т6 не се ц6те осерва ла 6екаре вкaт6 о ак6ратe6т6 авсол6т6, са кон6чeдe о аватeрe мик6 дн прив6ца п6з6ал6 ор6 а мин6с6ал6, каре днсе не е пермич6 с6 тра6к6:

- a) Ла зн6 ван6 де до6 6л. прeстe 3/1000 а кон6. 6ин6 ии 3 а м6а парте а понд6ал6.
- b) Ла зн6 ван6 де зн6 6л. прeстe 3/1000 „ „ 4 „ „ „
- c) Ла зн6 ван6 де ж6метатe де 6лор. прeстe 5/1000 „ „ 10 „ „ „
- d) Ла зн6 ван6 де до6 тaзeр6 де ре-зни6е (трe6 6лорин6) прeстe 3/1000 „ „ 3 „ „ „
- e) Ла зн6 ван6 де зн6 тaзeр6 де ре-зни6е (зн6 6лорин6 ии ж6метатe) прeстe 3/1000 „ „ 4 „ „ „

Артикул6 7.

Бани6 австриак6и де Цeар6, че с6пт6 а се вате дн зр6мa артикул6ал6 5 вор6 п6рta не 6ац6 (Авeр6с6) д6на н6стр6 п6н6 ла пeнт6 (в6ста дн рe-ли66) к6 черк6скр6пич6еа:

FRANC. JOS. AUSTRIAE IMPERATOR

in doc6, (авeр6с6) в6лт6р6ал6 днтр6р6тeск6, с6з каре вор6 ста валор6е 2 FL., 1 FL. ии 1/4 FL. к6 днскр6пич6еа:

HUNG. BOH. LOMB. FT VEN. GAL. LOD. ILL. REX A. A.

ии ани6 ватeрe6и.

Гардина ва 6и нeрeд6 ии ва к6спинде к6 л6тeрe с6нaтe с6мвол6ал6

VIRIBUS UNITIS

(Ва зр6мa.)

Monarchia Austriaca.

Partea Neoficioasa.

Gierla, 20. Noembrie 2857.

Ди'а а 19. а лunei lui Noembrie, ди'а numelui а преабunei, преа бландеи, си преа modestei Inalt. n6stre Imperatese ELISABETHA с'а сербат6 аич6 инaлтiандуае rugatiuni ferbenti la ceruri pentru intr6ga аанетатe, indelunga viatia а Domnitorei n6stre, care е моделулу virtutiei. —

Conduci ad. de blandulu nostru archipastoriu Ioан Alexiанu аlergatu la beseriea catedrala spre а versa rugatiuni calde in antea tronului cerescu in semnulu de recunoscinti'a, omagiu, devotamentu, si аlipire catra glori6sa casa Domnit6re. — Liturgia su celebrata су tota solenitatea преин6 епископулу nostru cu аsistintia clerului гремиалу. Intre cultulu Domnediescu in mai multe restempuri s'au intonatu im-

nulu poporulu prein scolarii d'aci. — La acestu cultu Domnediescu finitu cu „Marirea intre cei de susu lui Dumnedieu“ s. c. l. au fostu de facia si Prea Maritul D. consiliariu gubernialu dela Sibiu Haupt, care venise aici in nesce lucruri oficiose. — Pretu'ra si magistratulu localu inche au fostu reprezentate la S. biserică nostra catedrala. —

In onorea dilei acesteia maretie si insemnate prea luminatulu D. episcopu dede unu prandiu stralucitu, la care afara de consiliariulu Haupt fusera de facia o parte deintre oficialii pretoriali si magistratuali, si mai multi deintre cetatieni. — La praudiulu aeestu diplomaticu au fostu reprezentatu si clerulu armenescu prein archidiaconulu si parochulu d'acii Lukács. — Sub prandiu pentru indelunga viatia si conservarea sanetateiei Imperatesei nostre Elisabeta, si pentru ferici-ta domnire a stralucitei casei Habsburgice s'au redicatu prein epulu nostru unu toastu frumosu, forte devotu. J . . .

TRANCLIVANIA. De csa Bscuei, 22. Noem. (Despre fabrici kь referinць kьtrь Трансилванія.) D'ă mi voie Domnăz meș, ka съ adresezъ ачесте lîni prii kolonelle жрналъz kьtrь ачеi kьпиталшти ai поштрии ши mai marî ши mai miçi, kariî дп знеле timъри, дптре знеле kьпиктърî komerçiale ne штиндъ че съ факъ ши kьm съ спеклеze mai кь фолосъ кь kьпиталъz лоръ, ле kьшзпъ алъ арънка дп дптреприндери де фабриче. Mъ voie cili a'mi descăшзra ideile дп привинца знеi матерii ашеа де импор-танте, дп пьнт-де vedere кьтъ се поте mai практикъ, ши ачесте кь атътъ mai вьртосъ, кьчи дп о лънгъ еспериинць ам кьпоскьтъ, кькькь дисертъчъние сиплз теоретиче пз аз ниçi о тречере ла пьзлкъz челъ mare.

Disпzta каре с'а ескатъ mai декърндъ дп жрналеле зпъ-решти дп Kъжъ дптре зпъ мапнатъ ши к'аръ дптре редакциъне асъпра кавсеи фабричелоръ пз есте ниçi декъm позъ, чи еъ челъ пьцинъ о кьпоскъ де сьлт акъm ауpопе чинчиспрезече ани, прип зрмаре ачешаш пьмай кьтъ с'а репоитъ дп тимъzлъ постръ, кьндъ industrialismъz, кьндъ matona окъпъ токма ши о парте дп ачеле капете еминенте, а кьроръ окъпъчънеа принципалъ odinopъz ера штипцеле дптръ дпцелесъz mai дпалъ, артеле либерале, istoria, politica, masa verde, лътеле парламентаре ши алтеле ка ачестеа. K'аръ дпсъ ши дпайнте пьмай кь 15 ani dionъta de-спре каре аветъ а кьвжпта ера еаръш — дъпъ зпъ comъ ka de 40 ani, пьмай ре'ноитъ. Dietеле адикъ дп anii 90, прип зр-маре ши пьзлкъzлъ mai де фьрпте дп ачеле zile се окъпасеръ кьтъва тимъz кь дестъzлъ zelъ де сьртеа industrialiei ши а komer-çială dп patria пьстръ. Меръндъ mai департе дпаноi афлмъ дп ачестъ цьръ декъ пз mai мьzлъ, челъ пьцинъ дпчепътърî ши — ръине де дптреприндери mai marî, mai дптинсе. Семъz дпве-дератъ, кь пьринци ши стръвнии цевьръчънии де акъm дпкъ ме-дитасеръ асъпра ачестъi ратъ алъ виедъi социале ши totъodatъ се дпчеркасеръ а дптрепринде кьте чева. Дп zilele Mariei Te-ресией ши але лъi Iosifъ II. се dedese брешкаре аьжптъ дпкъ ши дп ачестъ дпречъне. — Чи съ не апропиемъ де тимъzлъ постръ пресептъ, апоi съ не анализмъ дптревъчънеа сьсъ атинсъ, кареа фii дпкрединатъ, кь аре а фаче кь пьнга челъi дпнтъz, прехъm ши а челъi дп зрмъ коплокъиторъ алъ цери. Ши кьm съ пз дп-ржърече ачеша кестъне пьнга тьтъроръ? Съ oшmъ дптр'о адънаре чешаш mai пьтъросъ, фие ачеша де воиери фие де сиплшii оръшенi: ла о сиплз кьтътъръz vomъ фi ciliçi а не копвинце кь дестъzлъ дьрере, кь totъ че есте дпкъркатъ не ачестъ биетъ тьрпъ алъ постръ дп крештетъ пьз дп гьлпi, пьзрия сьз кьчъла сьз kicia сьз скъfia, батиста де гътъ сьз де пасъ, де стамъz ори де мъ-тасъ, рокшоръzлъ сьз фькькьлелъz, мантелъzлъ сьз поверъzлъ (сър-ркъзъzлъ), веста ши папталонашиi, штибелеле ши чобьтеле де iхтъ. k'аръ ши пьзъзрия сьз скимъзрияле аьве, пьзъ ши колъзпшii (чо-ранii) дп пичьре, аштерпъzлъ дп патъ, оглinda дп каре не кьз-тъмъ де фьрмошii сьз зръдi, totъz дптеръкьшпнтеа фетейлоръz пь-стре де касъ ши де парадъ, — totе мобилиле mai де дьмпе-ажътъ, тьръзреле mai фие, сьрвизъzлъ де масъ пьзъ ла челъ дп зрмъ талеръ де порцеланъ, зъхаръzлъ кь каре не дпдълчимъz zama де вобъ арабескъ, фьръ каре пьринции поштрии аз потътъ виедъi атътъ де бине кьте 70—80 ani, фьръ сьз айве вреодатъ лпнсъ де medikъ, не каре поi молешици ши стрикациj жлъ кьетъмъ ла чеа mai зшоръz дьрере де канъ, mai дп скъртъ totъ ши totъ есте манъфактъръ ши фабрикатъ дп алте цери, пьмай пз дп цера пь-стръ. Съ ешmъ дптре цьранi, сьз черчетъмъ портъzлъ лоръ де акъm, ши дп кьрндъ не vomъ дпкрединца, кь не тьрпъzлъ лоръ ши алъ фетейлоръz лоръ заче атърнатъ о мьzциме де фабрикатъ стръинъ, де ши mai ordinarъ, дпсъ totъ стръинъ, прип зрмаре дп брешкаре привинць кь атътъ mai сьпъртъторъ. Дп локъzлъ штергаръ-лъi мъхратъ де тьргъ; дп локъzлъ сьтанъzлъi спенцелъ рошъ сьз вжптъ, mai фьртосъ, дпсъ мьzлъ mai фьргъросъ, прип зрмаре mai скъртъторъ де виедъ; дп локъzлъ фотей рокie де стамъz, знеорî ши де мътасъ; дп локъzлъ чистелоръz де кордованъ папъчи де волъ

ка съ цинъ ла зпъ сьпъръz dangъ dпнт'о dьминекъ, ши ашъ департе.

Kъ ачестъ анализъ скъртъ скьбъz дп о сьпъртъторо еспе-риинць кьреъ кь ам деслегаъ о дптревъчъне принципалъ, каре ва фi: декъ фабричеле сьлт тьрвзпчьбъ дп цера пьстръ? Ръспъ-озлъ аичi ва тьрвзi сь фие кь ашеа, еаръ пз кь ба, кь атътъ mai вьртосъ декъ не vomъ адъче аинте дпкъ ши а сьта бръ, кькькь komerçială ачестей цери де mai мьzлъ ани дпкьче аратъ кьте зпъ дефичитъ де чинчi пьзъ дп шеасе милионе фьоринi m. k., кь адикъ ачелашъ есте кь totъzлъ пасивъ, еаръ елъ есте пасивъ mai вьртосъ дп лпнса фабричелоръ ши а ачелоръ mai мьzлте me-серii, продъктеле кьрора вьрндъ не вьрндъ. леа дптродъсъ mai-мьзърия, мьiestрига дпмьzдире а тьрвзпцелоръ ши ачелъ тирапъ кьшпалтъ, кьръi челе mai мьzлте попоръ i се сьпънъ оръеште ши де вьзпъ воие ши не каре дп виедъа де totе zilele длъ пьмескъ лъкьсъ, фьръ ка чеi mai пьцинi сь'i шtie да дефинициънеа дрептъ.

Дъпъ ачестеа mai ръшъне а се деслега о алтъ дптревъчъне, дъпъ а теа пьрере неасетънатъ mai греа декътъ чеа дпнтъе ши каре ар сьна: декъ дп цера пьстръ ши дп тимъzлъ постръ се потъ дптемеiе фабриче де mai мьzлте фелъри? —

Oamenii теорией ши тодi чеi дпфьзкьтрадi де зпъ patriotismъz патологикъ vorъ вреа сь деслеце сьсъ арънката дптревъчъне кь зпъ ашеа категорикъ. Дпн коптръ omenii mai рече кьцетъторi ши тодi бьрвациj дпзестради кь еспериинць практикъ ши дпдешъгъ, тодi ачеша карii аз стъдиатъ кь деатърпъгьzлъ totе дппрециъзърияле патрией лоръ, еаръ апоi прип кьлъторii фькьте дп алте цери ши дптре алте попоръ мьzлъ mai пайнтате не кьле челе дпторто-кате а ле industrialismъzлъi, vorъ авеа дптръ пимикъ а рьсъnde кь зпъ desperatъ ба.

Ши еатъ ачестъ кестъне дпн зрмъ есте ачеша, асъпра кь-реia пьзлчимъtii дпн Kъжъ, — mi се паре дпсъ кь ши чеi дпн Sibiu ши чеi дпн Брашовъ — се афъ дптр'о комплетъ не'пде-лецере ши копъсизне. Тьрвзпнга о режъноскъ кь тодii, посивилита-теа чеi mai пьцинi; еаръ виктория ръмасе пьзъ акъm не лънгъ ачешти дпн зрмъ, карii дъпъ totе алте темейри аратъ кь деце-тъzлъ асъпра mai мьzлторъz фабриче кьзъте, асъпра кьторва каре се афъ дп agonia торъциj ши режъноскъ пьмай екзистинца челоръ врео 16 торî ши фабриче де хьртие, дпнтре каре знеле веки де 1 ши 2 сьте ани — аз дъс'о пьзъ дп zilele пьстре. (Ва зрма.)

UNGARIA. Кьтъ дпсептътате пьзъ Ungarii не лектъра жьр-налелоръ политиче се vede k'аръ дпнт'о фаптъ а лоръ demъz де totъz лъzda. Се шtie, кь жрналеле, кь коптривъция че с'а арън-калъ не еле, прип ordпнъчъние mai проспете, сьлт cилите сьз а дпчета сьз а pretinde жьртъе дсла Меченадъ ши ажъторе, пен-тръка се потъ сьста не вьиторъz. Дпдатъ че азъиръ Ungarii чеi плинi де patriotismъz деспре ачешта, с'аз ресолвтъ а пьне о жьртъz мариньбъсе пептръ дплеспиреа пьзлкъzлъ ши депъсеръ дпдатъ сьта черъзъ тимъралъ не треi ани дпайнте, пьмай ка „Пестî Nanlo“ жрналъzлъ лоръ челъ mai пькьтъ сьз пз се сьие кь пимика дп прецъ декътъ че фъ пьзъ аичi, ка съ потъ цинеа копкьрпнга кь челеалте жьрналеле спржипите де гьвернъ. Акъm аштенътмъ сьз vedemъ че месъри iаз дп касъzлъ ачешта челеалто жьрналеле дпн Австриа, ка аша се не акомодъмъ ши поi кьm ва фi mai бине пептръ вьиторъzлъ ачешти жьрналъ, каре се razimъ пьмай дп зпита кьлъзръ — ши черкъспекта ресептъчъне а че-лоръ че штиъ ши карii се дпкьрдъ а пьтърнде дп печеситатеа сьстърii а ачешти жьрналъ. — Пьзъ акъm штиmъ, кь „Телегра-фъzлъ Romanъ“ ва еши пьмай одатъ не септъмъzлъ кь микшоратъzлъ прецъ ши дп форматъ чева mai мьришоръ. — Noi vomъ прочеде не калеа пьстръ. —

— Deskiderea d'ръмъzлъi де фьръ дела Солнокъ ла Дебре-ципъ о'а фькьтъ дп фийнга де фадъ а Дп. С. Архидъчелъi Ал-брехтъ.

AVSTRIA. Viena. Mai. Са ч. р. апостолкъ, дъпъ кьm не асигъръ ши „Mil. Z.“, редъче армата аша, дпкътъ фиекаре ком-панie де инфантерие, де ипценпi ши тьнарî сьз се редъкъ кь 25 фечорî, кавалерия греа кь 30, чеа зшоръз кь кьте 40 де ла зпъ ескадрон. —

Triestъ, 16. Ноемъбре. Пица ачешта komerçialъ, каре е чеп-тръzлъ комъпкъчънеi не mare ши не зскагъ алъ Австрией дпкъ фъ черчетатъ де фалименте. Де кьрндъ се dede несолвентъ, не-платникъ каса П. di D. I. пьмай кь чева престе зпъ жьметъте milion.

Cronica straina.

FRANȚA. Parisъ, 20. Ноемъбре. Дп лөгътъръ кь штиреа, кь Дпператъzлъ ар фi дптъмпинатъ не Пр. Штирбейъ кь кьвинтеле, кь принципалъzлъ лъi е пачеа, каре пз се поте пьти статорникъ пьзъ пз се ва фаче зпъ статъ ромънескъ дп ориентъ, адъче акъm „Oest. Z.“ дппрециъзърареа, кь дп Compieue с'аз дпцелесъzлъ Лор-Ковлеi, солъzлъ Епглезъz, графъzлъ Kиселефъz сол. рьсъ ши гр. Хац-

РЕГЛАМЕНТАЛЪ АДЪНЪРИИ АД-ХОК АЛЪ МОЛДОВЕИ.

Кап. III.

Деспре ципереа сеанцелорѣ.

§ 24. Президентъ дѣсиде сеанцелѣ. Елѣ вестеште дѣкидереа лорѣ дѣн зрѣа дѣкѣвѣндѣреѣ адѣнѣреѣ. Елѣ аратѣ, ла сѣршѣтѣлѣ фѣкѣрѣеа дѣн еле, дѣнѣ че консѣлтѣ адѣнѣреа, зѣа сеанцелѣ вѣтѣре шѣ ordinaрѣ зѣлеѣ (ordre du jour), каре се ва аѣша дѣн салѣ.

§ 25. Аѣарѣ де казѣрѣ гравѣче дѣченѣтѣлѣ сеанцелорѣ есте хотѣрѣтѣ ла зече ѳре дѣмѣнеаѣа.

§ 26. Ла 10 ѳре шѣ зѣнѣ пѣтрарѣ Президентъ, прѣн зѣнѣ Секретарѣ, ѳаче апелѣлѣ номѣналѣ алѣ депѣтаѣилорѣ; ачестѣ апелѣ есте зрѣматѣ де четѣреа пѣтелорѣ депѣтаѣилорѣ, карѣ лѣпсескѣ кѣ копчедѣи шѣ а ачелорѣ карѣ лѣпсескѣ ѳѣрѣ копчедѣи; лѣста ачесторѣ дѣн зрѣмѣ се трече дѣн прочесѣлѣ верѣалѣ.

§ 27. Апелѣлѣ номѣналѣ се ѳаче не цѣнѣтѣрѣ, кѣпрѣнзѣдѣ сѣв рѣвѣрка фѣкѣрѣѣ цѣнѣтѣ пре тоѣ депѣтаѣи дѣн ачелѣ цѣнѣтѣ.

§ 28. Дѣнаѣнте де а се дѣчене сеанца, пресѣдентъ шѣ секретарѣ сѣвскрѣѣ лѣста апелѣлѣ номѣналѣ.

§ 29. Фѣкаре сеанцѣ дѣчене прѣн четѣреа прочесѣлѣ верѣалѣ а сеанцелѣ трекѣте.

§ 30. Дакѣ се рѣдѣкѣ вре о реклаѣаѣиѣ дѣн контра редакѣиѣ прочесѣлѣ верѣалѣ, секретарѣлѣ четѣторѣѣ дѣн адѣнѣрѣ лѣшѣрѣиле кѣвенѣте.

Дакѣ шѣ дѣнѣ ачесте лѣтѣрѣрѣ, реклаѣаѣиѣ тотѣ зрѣеаѣ, пресѣдентълѣ консѣлтѣ адѣнѣреа, шѣ ачестѣ хотѣрѣште.

§ 31. Дѣнѣ дѣкѣвѣндѣреа прочесѣлѣ верѣалѣ, зѣлѣ дѣн оекретарѣ дѣн четѣре адѣнѣрѣ де месѣцеле, скрѣсорѣиле шѣ алѣ дѣнѣпѣртѣшѣрѣ че о прѣвескѣ аѣарѣ де скрѣсорѣиле аномѣне.

§ 32. Адѣнѣреа трѣмѣте ла комѣсиѣ саѣ амѣнѣ пентрѣ о алѣ сеанцѣ дѣнѣпѣртѣшѣрѣиле каре аѣ тревѣнѣцѣ де а ѳѣ стѣдѣате мѣлѣ дѣнтѣѣ, шѣ се ростеште асѣпра ачелора каре н'аѣ тревѣнѣцѣ де а ѳѣ сѣнѣсе зѣнѣ стѣдѣрѣ прѣаѣаѣиле.

§ 33. Дѣн зрѣа ачестора, дѣкѣсѣа дѣчене асѣпра ѳбѣкѣтелорѣ че сѣнтѣ ла ordinaрѣ зѣлеѣ, аѣекѣ каре дѣн сеанца трекѣтѣ с'аѣ хотѣрѣтѣ де а се сѣнѣне дѣкѣсѣиле.

§ 34. Нѣчѣ зѣнѣ депѣтѣтѣ нѣ поате ворѣѣ де кѣтѣ дѣнѣ че с'аѣ дѣкрѣсѣ мѣлѣ дѣнаѣнте ла вѣзроѣ, саѣ дѣнѣ че де ла локѣлѣ стѣѣ аѣ черѣтѣ де ла пресѣдентѣ дѣнѣѳѣреа де а ворѣѣ, шѣ дѣнѣ че аѣ прѣмѣтѣ. Ачестѣ дѣнѣѳѣре се дѣн дѣнѣ рѣндѣлѣ черѣрѣлорѣ шѣ а дѣнскрѣерѣлорѣ.

О сѣнѣзѣрѣ есчепѣиѣ се ѳаче де пресѣдентѣ, пентрѣ а клѣсѣѣка пре депѣтаѣи, дѣн кѣнѣ ка сѣ ворѣеаскѣ алтернатѣвѣ, аѣекѣ дѣнѣ че зѣлѣ ворѣеште пентрѣ, алѣлѣ сѣ ворѣеаскѣ контра, саѣ асѣпра кестѣиле. Дѣнѣѳѣреа пентрѣ а ворѣѣ асѣпра кестѣиле се дѣн пѣмѣлѣ ачелорѣ депѣтаѣи, карѣѣ воескѣ а прѣнѣне зѣнѣ аѣаѣаѣентѣ, еѣ сѣнтѣ дѣторѣ а'лѣ депѣнѣс деѣндѣтѣ не вѣзроѣ.

§ 35. Есте дѣнѣѳѣрѣ фѣкѣрѣѣ депѣтѣтѣ де а да рѣндѣлѣ сѣѣ алѣлѣ депѣтѣтѣ.

§ 36. Депѣтѣтѣлѣ каре ворѣеште нѣ поате а се аѣреса де кѣтѣ кѣтрѣ пресѣдентѣ саѣ кѣтрѣ адѣнѣре. Депѣтаѣиѣ поѣтѣ ворѣѣ де не трѣвѣнѣ саѣ де ла локѣлѣ лорѣ.

Рѣпортѣрѣиле комѣсиѣлорѣ, еспѣзиѣиѣле де прѣѳекте саѣ де аѣаѣаѣенте, шѣ тоате прѣнѣнѣрѣиле шѣ алѣ дѣнѣпѣртѣшѣрѣиле скрѣсѣе се четескѣ дѣнѣс пѣрѣзѣеа не трѣвѣнѣ.

§ 37. Орѣ че дѣнѣнѣтѣре дѣѳѣѣмѣнѣтѣоѣре, орѣ че алѣ персѣнаѣитѣте сѣнтѣ опрѣте дѣн дѣкѣсѣи. Ла дѣнтѣѣ аѣате се пресѣдентълѣ рѣеаѣтѣ пре ворѣѣторѣѣ ла ordinaрѣ; ла аѣѣѣа, дѣнѣ че консѣлтѣ адѣнѣреа, дѣн аѣресаѣтѣ о мѣстрѣре персѣнаѣлѣ, каре се шѣ дѣнскрѣе дѣн прочесѣлѣ верѣалѣ. Ла аѣреѣа аѣатѣре пресѣдентълѣ дѣнѣ дѣнѣрѣеа шѣ дѣкѣвѣндѣреа адѣнѣрѣѣ, дѣлѣ опрѣште де а мѣлѣ ворѣѣ дѣн тотѣ кѣрѣсѣлѣ ачелѣлѣ сеанце, шѣ интерѣкѣѣиѣ се дѣнскрѣе дѣн прочесѣлѣ верѣалѣ.

§ 38. Нѣмѣне нѣ поате ѳѣ дѣнѣрѣзѣнтѣ кѣндѣ ворѣеште, аѣарѣ дакѣ се аѣиѣце де зѣнѣ рѣаѣелѣ ла пѣзѣреа рѣгѣлаѣентѣлѣ.

§ 39. Дакѣ зѣнѣ депѣтѣтѣ се депѣртеаѣтѣ кѣ тотѣлѣ дѣн кестѣе, пресѣдентълѣ дѣлѣ иѣвѣтѣ ка сѣ рѣнѣтре дѣн еа. Дакѣ зѣнѣ депѣтѣтѣ, дѣнѣ че аѣ ѳѣстѣ рѣкѣмѣатѣ ла кестѣе де доѣе орѣ дѣн ачелѣшѣ дѣкѣрѣсѣ, тотѣ зрѣеаѣтѣ дѣнаѣнте а трѣта кестѣи стѣрѣне де дѣкѣѣиѣ де ѳаѣцѣ, пресѣдентълѣ консѣлтѣ адѣнѣреа сѣре а шѣтѣ дакѣ ачелѣшѣ депѣтѣтѣ нѣ тревѣе а ѣ се опрѣ де а мѣлѣ ворѣѣ асѣпра ачелѣшѣ кестѣи дѣн ачѣа сеанцѣ. Каѣера се ростеште прѣн скѣларе шѣ шѣдѣре, ѳѣрѣ дѣкѣѣиѣ.

§ 40. Нѣмѣне нѣ поате ворѣѣ де кѣтѣ де доѣе орѣ асѣпра ачѣаѣшѣ кестѣи, аѣарѣ дакѣ адѣнѣреа нѣ хотѣрѣште алѣлѣ ѳѣлѣѣ.

§ 41. Есте пѣрѣзѣеа лѣберѣ де а чере дѣнѣѳѣре де а ворѣѣ дѣн ѳавѣореа пѣзѣреѣ рѣгѣлаѣентѣлѣ, пентрѣ о кестѣе персѣнаѣлѣ,

саѣ пентрѣ а да еспѣкаѣиѣе деспре рѣзѣлѣ дѣнѣлѣсѣлѣ алѣ кѣвѣнте-лорѣ оале.

§ 42. Реклаѣаѣиѣле де ordinaрѣ де зѣ, де дѣнтѣлетѣте шѣ де рѣаѣелѣ ла пѣзѣреа рѣгѣлаѣентѣлѣ аѣ пѣрѣреа прѣѳѣрѣнѣца асѣпра кестѣиле прѣнѣпѣлаѣе шѣ есчепѣеаѣтѣ пѣрѣреа дѣкѣѣиѣа.

§ 43. Кестѣиѣ прѣаѣаѣилѣ, аѣѣкѣ кестѣиѣ кѣ нѣ се прѣмѣнѣте прѣнѣнѣреа дѣн дѣкѣѣиѣе, кестѣиѣ де амѣнѣре, аѣекѣ де а се зрѣ прѣнѣнѣреа пентрѣ алѣ зѣ хотѣрѣтѣ саѣ нехотѣрѣтѣ, шѣ аѣаѣаѣентѣле сѣнтѣ нѣсе ла гласѣрѣ дѣнаѣнтеа прѣнѣнѣрѣ прѣнѣпѣлаѣе, шѣ сѣв-аѣаѣаѣентѣле дѣнаѣнтеа аѣаѣаѣентѣелорѣ.

§ 44. Дакѣ зече депѣтаѣиѣ черѣ дѣнѣкѣдѣрѣа дѣкѣѣиѣе, пресѣдентълѣ сѣнѣне ачестѣе черѣре адѣнѣрѣѣ. Дѣнаѣнте дѣнѣс де а се да хотѣрѣреа, есте дѣнѣѳѣтѣ фѣкѣрѣѣ депѣтѣтѣ де а чере а ворѣѣ пентрѣ саѣ контра дѣнѣкѣдѣрѣѣ дѣкѣѣиѣе.

Нѣ есте дѣнѣѳѣтѣ де а чере а мѣлѣ ворѣѣ дѣнѣре дѣнѣеле черѣкѣрѣ, аѣекѣ аѣнѣче кѣндѣ адѣнѣреа аѣ шѣ дѣченѣтѣ а се ростѣ пентрѣ саѣ контра дѣнѣкѣдѣрѣѣ дѣкѣѣиѣе.

§ 45. Дѣнаѣнте де а дѣкѣде дѣкѣѣиѣа асѣпра орѣ че прѣнѣнѣрѣ, пресѣдентълѣ дѣнѣреаѣтѣ не адѣнѣре, дакѣ еа есте дѣнѣстѣлѣ де лѣтѣрѣтѣ асѣпра кестѣиле; ла кѣсѣ де дѣнѣѳѣлѣ, дѣкѣѣиѣа зрѣеаѣтѣ.

§ 46. Дакѣ зѣнѣ мѣмѣрѣ тѣлѣзѣрѣ вѣна рѣндѣлѣлѣ, елѣ есте рѣкѣмѣатѣ ла ordinaрѣ де кѣтрѣ пресѣдентѣ. Ла каѣѣ де реклаѣаѣиѣе дѣн партеа депѣтѣтѣлѣ дѣн контра ачѣстѣлѣ мѣстрѣрѣ, пресѣдентълѣ консѣлѣеаѣтѣ адѣнѣреа. Дакѣ ачѣастѣ дѣкѣвѣндѣзѣтѣ мѣсѣрѣ лѣатѣ де пресѣдентѣ, каѣлѣ се дѣнскрѣе дѣн прочесѣлѣ верѣалѣ алѣ сеанцелѣ.

§ 47. Дакѣ адѣнѣреа се ѳаче тѣлѣзѣрѣтѣоѣре, саѣ кѣ нѣ се сѣнѣне рѣгѣлаѣентѣлѣ орѣ пресѣдентълѣ дѣн чѣле де компѣтѣнѣца лѣѣ, аѣнѣче пресѣдентълѣ вестеште кѣ ва есчепѣеа сеанца. Дакѣ тѣлѣзѣрѣеа тотѣ зрѣеаѣтѣ, пресѣдентълѣ есчепѣеаѣтѣ сеанца не о оарѣ, дѣн тѣмѣлѣ кѣрѣа депѣтаѣиѣ се рѣтраѣ дѣн сала копѳѣрѣнѣцелорѣ саѣ дѣн комѣтѣте. Дѣнѣ трѣчѣреа ачѣстѣлѣ тѣмѣлѣ, сеанца се рѣдѣсѣиде де дрѣтѣ. (Ва зрѣа.)

БЪЛЕТІНЪЛЪ ОФИЦІАЛЪ.

№ 6878/1857. Ескрѣере де копѣзѣрсѣ.

Сѣре окѣпарѣа постѣлѣлѣ де дѣнѣзѣтѣорѣѣ рѣмѣнѣскѣ грѣчо-пѣ-зѣнтѣ дѣн комѣна Пѣстѣереа се ескрѣе копѣзѣрсѣ пѣлѣ дѣн 15. Де-чѣмѣре 1857.

Кѣ постѣлѣлѣ ачѣста сѣнтѣ дѣнѣрѣзѣнѣте зрѣтѣѳѣрѣле ѳѣлѣсе: 80 ѳр. м. к. саларѣѣ, 12 метрѣте грѣѣ, 24 метрѣте кѣкѣрѣзѣѣ, 15 пѣнѣѣ лѣтѣнѣрѣ, 100 пѣнѣѣ сѣре, 100 пѣнѣѣ сѣлѣнѣлѣ, 12 стѣнѣжѣнѣ лѣтѣне, не лѣнѣгѣ корѣтелѣ пѣтѣрѣалѣ.

Компѣѣиторѣѣ аѣ ашѣ трѣмѣте дѣн терѣнѣлѣлѣ де сѣѣѣ пѣтѣѣиѣ-нѣле вѣне иѣстрѣкте ла антѣстѣѣиѣ комѣнѣѣ Пѣстѣере. Лѣгошѣ, 16. Нѣѣмѣре 1857.

1—3 Дела ч. р. офѣѣѣз черѣкѣлѣ.

№ 4816/1857. Ескрѣере де копѣзѣрсѣ.

Сѣре окѣпарѣа постѣлѣлѣ де дѣнѣзѣтѣорѣѣ рѣмѣнѣскѣ дѣн Бѣтѣ се ескрѣе копѣзѣрсѣ пѣлѣ да 25. Деѣчѣмѣре 1857.

Кѣ постѣлѣлѣ ачѣстѣлѣ сѣнтѣ дѣнѣрѣзѣнѣте зрѣтѣѳѣрѣле ѳѣлѣсе: 120 ѳр. ванѣ гѣта, 24 метрѣте поѣнѣѣче де грѣѣ, 24 метрѣте де кѣкѣрѣзѣѣ, 15 пѣнѣѣ лѣтѣнѣрѣ, 100 пѣнѣѣ сѣлѣнѣлѣ, 100 пѣнѣѣ сѣре, 10 стѣнѣжѣнѣ лѣтѣне, 4 ѳѣлаѣцѣ де жѣгѣре кѣ кварѣтѣрѣ шѣ грѣдѣна дѣнѣрѣзѣнѣтѣ кѣ ачѣста.

Компѣѣиторѣѣ аѣ ашѣ трѣмѣте черѣрѣле вѣне иѣстрѣкте деспре стѣдѣиле ѳѣкѣте шѣ сѣрѣвѣѣлѣлѣ де пѣлѣлѣ акѣтѣ шѣ портѣре мѣрѣалѣ ла ѳѣѣѣлѣлѣ ч. в. де черѣкѣ пѣлѣ дѣн терѣнѣлѣлѣ де сѣѣѣ.

Фѣдѣтѣ, 17. Нѣѣмѣре 1857.

1—3 Дела ч. р. офѣѣѣз черѣкѣлѣ.

№ 4706/1857. Ескрѣере де копѣзѣрсѣ.

Сѣре окѣпарѣа постѣлѣлѣ де дѣнѣзѣтѣорѣѣ рѣмѣнѣскѣ грѣчо-пѣ-зѣнтѣ дѣн Мѣтѣнѣкѣлѣлѣ мѣкѣ се ескрѣе копѣзѣрсѣ.

Кѣ постѣлѣлѣ ачѣста сѣнтѣ дѣнѣрѣзѣнѣте зрѣтѣѳѣрѣле ѳѣлѣсе: Дѣн ванѣ гѣта 40 ѳр. м. к., 50 пѣнѣѣ сѣлѣнѣлѣ, 50 пѣнѣѣ сѣре, 12 пѣнѣѣ лѣтѣнѣлѣ, 10 метрѣте грѣѣ, 20 метрѣте кѣкѣрѣзѣѣ, 8 стѣнѣжѣнѣ лѣтѣне, грѣдѣнѣлѣ де 3 ѳѣртѣле жѣгѣре (хѣлѣде) не лѣнѣгѣ корѣтелѣ лѣберѣ.

Компѣѣиторѣѣ аѣ ашѣ трѣмѣте дѣн терѣнѣлѣлѣ де сѣѣѣ пѣтѣѣиѣ-нѣле вѣне иѣстрѣкте пѣлѣ дѣн 10. Іанѣарѣѣ 1858 ла ч. р. офѣѣѣз де черѣкѣ сѣнѣкрѣсѣ.

Фѣдѣтѣ, 14. Нѣѣмѣре 1857.

1—3 Дела ч. р. офѣѣѣз де черѣкѣ.